

大侦探 福尔摩斯

HOLMES

3 红头发协会

[英] 柯南·道尔◎著 满思瑶◎编译



世界名著全新改编，
更适合孩子阅读的经典

漫画插画版

风靡世界170年
被译成57种文字，全球销量超1亿！

CTB



湖南少年儿童出版社

HUNAN ANI AND CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

大侦探

福尔摩斯



红头发协会

【英】柯南·道尔 | 著 满思瑶 | 编译

CBS
CHILDREN'S BOOKS



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

图书在版编目(CIP)数据

大侦探福尔摩斯. 3, 红头发协会 / (英) 柯南·道尔著; 满思瑶编译. —长沙: 湖南少年儿童出版社, 2021.12

ISBN 978-7-5562-6163-5

I. ①大… II. ①柯… ②满… III. ①侦探小说—小说集—英国—现代 IV. ①I561.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2021)第193124号

DAZHENTAN FUERMOSI 3 HONG TOUFA XIEHUI
大侦探福尔摩斯 3 红头发协会

策划编辑: 盛 铭 张朝伟

装帧设计: MM末末美书

责任编辑: 雷雨晴 向艳艳

插画绘制: 缙 安

营销编辑: 何朝辉

内文排版: 刘 纯 晏成立 向丽琴

质量总监: 阳 梅

出版人: 刘星保

出版发行: 湖南少年儿童出版社

社 址: 湖南省长沙市晚报大道 89 号 邮 编: 410016

电 话: 0731-82196340 (销售部) 82196313 (总编室)

传 真: 0731-82199308 (销售部) 82196330 (综合管理部)

常年法律顾问: 湖南崇民律师事务所 柳成柱律师

经 销: 新华书店

印 刷: 湖南雅嘉彩色印刷有限公司

印 张: 5.75

开 本: 880mm×1230mm 1/32

版 次: 2021 年 12 月第 1 版

印 次: 2021 年 12 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 978-7-5562-6163-5

定 价: 25.00 元

版权所有 侵权必究

质量服务承诺: 若发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接向本社调换。

服务电话: 0731-82196362

这是 大侦探福尔摩斯 和他的搭档华生

为人正直又勇敢
擅长推理细观察
破解谜案护正义
人人称他大侦探



目 录

波西米亚丑闻

第一章 神秘的委托人 / 2

第二章 天衣无缝的计划 / 22

第三章 了不起的女士 / 45

红头发协会

第一章 红发会 / 54

第二章 真相大白 / 79



身份案

第一章 寻找未婚夫 / 102

第二章 打字机的秘密 / 125

五个橘核

第一章 奇怪的信件 / 138

第二章 为时已晚 / 169



波西米亚丑闻

导 读

夏洛克·福尔摩斯一直称呼她为“那位女士”。在他的心目中，她不仅长得很漂亮，而且非常聪明，世界上所有女人都比不上她。这么多年来，只有这一个女人能让他的记忆深刻，她就是艾琳·艾德勒。

这位女士因何获得了福尔摩斯的尊敬？他们之间究竟发生了什么？

第一章 神秘的委托人

前段时间我结婚了，婚后我又开始当医生给别人看病，生活非常幸福，和福尔摩斯的联系就渐渐少了，而他则依然像以前一样生活，每天研究犯罪线索，破解很多连警察都束手无策的案件。

1888年3月20日的晚上，我出诊回家时正好经过福尔摩斯的家。路过那扇大门时，我抬头向里面看去，他家里的灯亮着，而福尔摩斯正快速地在房间里走来走去——头低垂在胸前，两手在背后紧紧交握——这样的姿势说明他正在工作。

我突然特别想和老朋友福尔摩斯聊聊天，也很想知道他最近都在破解些什么难题，于是我按响了门铃。听到铃声后，福尔摩斯朝我看来，发现是我后，





他的目光变得特别亲切。他给我开了门，指着一把扶手椅让我坐下，而自己站在壁炉前看着我，好像在思考。

“你好像很适应婚后的生活，华生。我觉得从我们上次分开后，你的体重增加了7磅^①半。”福尔摩斯道。

“7磅。”我答道。

“哦！在我看来，你又开始给人看病了吧？”

“你怎么知道？”

“我是通过观察推断出来的，我还知道你最近淋过雨，家里有一个笨手笨脚的女佣。”

“福尔摩斯，你太厉害了！的确，我星期四时徒步去了乡下，回家时却突然下起了雨，我被淋成了落汤鸡。可是我已经换了衣服，你是怎么推断出来的？至于玛丽·简，她真是什么事也做不好，我妻子已经让她走了。”

福尔摩斯有些兴奋地搓着他那细长的双手，笑

① 英美制质量或重量单位，1磅约合0.4536千克。



了起来。

“这其实很简单，”他说道，“你左脚那只鞋的里侧，也就是现在炉火刚好照到的地方，皮面上有六道划痕，很明显，这些划痕是刮鞋上的泥的时候弄的。根据这个，我便能推断出，第一，鞋上有泥，是因为你曾在雨天出去过，第二，鞋上有那些特别难看的划痕，是因为你雇了一位没有经验的女佣。至于说你重新当起了医生嘛，那是因为刚刚你走进屋子的时候，身上带着碘酒的气味，右手食指上还有硝酸银留下的黑色斑点，这些都太明显了！”

听着他毫不费力地解释着推理的过程，我不禁笑了起来。

“听你讲这些推理过程时，我总感觉事情是那么简单，几乎简单到了可笑的地步，就好像我自己也能推理出来一样。但是，在你解释推理过程之前，我真的不明白你是怎么推理出来的，虽然我觉得我的眼力也不比你的差，可为什么我就是看出来呢？”



福尔摩斯舒展身体，全身放松地靠在扶手椅上说：“那是因为你只是在看而不是在观察，这两者有着很大的区别，就比如说，你常看到从下面大厅到这间屋子的楼梯吧？”

“没错，我经常看到。”

“有多少次了？”

“嗯……几百次了吧。”

“那么，一共有多少级台阶？”

“多少级？这我可不清楚。”

“这就对了！因为你没有观察，而只是在看，这就是区别所在。你看，我知道，一共有十七级台阶，因为我不仅在看，更多的是在观察……哦，对了，你对这个东西也许会感兴趣。”他把放在桌子上的一张粉红色的纸条递给我，“这是邮差刚送来的，你读一下。”

这张纸条上没有日期，也没有签名和地址。

某君将于今夜七时三刻造访，拟有至为重要之事



与阁下相商。阁下最近为欧洲一王室出力效劳，此事传之甚远，我等知之甚稔。阁下是可信赖之人，愿委以隐秘之大任。届时望勿外出，静候于此。来客如戴面具，请勿介怀。

（今晚七点四十五分将会有一位先生前来拜访，有非常重要的事情要和您商量。前段时间您为欧洲一王室处理了一件事，做得很漂亮，很多人都知道了。我们由此认为您是可以信赖的人，想委托您处理一件不能外传的事情。到时候希望您不要外出，在家等候。来拜访您的这位先生如果戴着面具，还请您不要介意。）

我看向福尔摩斯：“看上去这又是一个神秘事件，你觉得这是什么意思？”

“我们不要在还没有证据的时候就开始推测。虽然我暂时还没有什么线索，但是现在有这么一张纸条，你看看能不能从上面获取些什么有用的信息？”

我开始仔细地观察着这张纸条上的笔迹。



大侦探福尔摩斯

“写这张纸条的人大概相当有钱，”我尽力模仿着福尔摩斯推理道，“这种纸比一般的纸要贵重，纸质特别平滑和柔韧。”

“是很特别，这根本不是英国造的纸，你举起来对着光照照看。”福尔摩斯提示道。

我听从他的指示照做了，透过纸的纹理，我看到“E”和“g”两个字母，还有交织在一起的“P”“G”和“t”三个字母。

“你知道这是什么意思吗？”福尔摩斯问道。

“是生产商的名字，更确切地说，是它首字母的缩写。”我试着回答。

“完全不对。‘G’和‘t’是‘Gesellschaft’的缩写，也就是德文中‘公司’这个词，就像是咱们英语惯用的缩写词‘Co’一样。‘P’的意思当然就是‘Papier’——纸。最后是Eg……让我们翻一下《大陆地名词典》……”

他从书架上取下一本很厚的棕色书皮的书。

“Eglow……Eglonitz……有了，Egria。那里的官



方语言是德语，处于波西米亚，离卡尔斯巴德不远。

‘以瓦伦斯坦卒于此地而闻名，同时也以玻璃工厂和造纸厂林立而著称’。哈，老兄，你知道这是什么意思吗？”他的眼睛闪闪发亮，好像很得意的样子。

“这种纸是在波西米亚生产的。”我答道。

“完全正确！写这张纸条的是德国人。你有没有注意到‘此事传之甚远，我等知之甚稔’这个句子的特殊结构？法国人或俄国人是不会这么写的，只有德国人才这样使用词语。因此，现在我们需要弄明白的就是这位用波西米亚纸写字，还要戴着面具出现的德国人到底想干些什么。”

就在他说话的当下，窗外响起了一阵清脆的马蹄声，车轮摩擦马路牙子的呀呀声有些刺耳，接着传来脚步声，有人使劲地拉响了门铃。

“看，如果我没有猜错的话……他来了！接下来他能解开我们所有的疑问。”

福尔摩斯吹了一声口哨。

“听声音是两匹马。”他说道，接着往窗外看



大侦探福尔摩斯

了一眼，“两匹漂亮的马拉着一辆可爱的小马车，每匹马市值150基尼。华生，这个案子的委托人看上去有的是钱。”

“我想我该走了，福尔摩斯。”

“说什么呢，华生！我不能没有你这个得力助手，你就待在这里。而且这个案子看起来很有趣，错过它你说不定会终生遗憾的。”

“可是你的委托人不是说……”

“别管他！我们可能都需要你的帮助。到时候他来了，你就坐在那把扶手椅里。华生，记得仔细观察！”

一阵缓慢而沉重的脚步声透过大门传进来，先是在楼梯上，然后是在过道里，接着突然停在门口，最后，响起了响亮的敲门声。

“请进！”福尔摩斯道。

一个男人走了进来，他的身高不低于六英尺^①六

① 英美制长度单位，1英尺约合0.3048米。



英寸^①，虎背熊腰，四肢健壮，但他那过分华丽的衣服在英国这地方显得有些庸俗——袖子和上衣前襟都镶了毛皮，肩上披了一件深蓝色大氅，大氅用猩红色的丝绸做衬里，领口处别了一枚镶嵌着一颗火焰形绿宝石的饰针，除此之外，他还穿着一双长到小腿肚的皮靴，靴口上镶着深棕色毛皮，这又加深了他给人的粗野奢华的印象。

来人手里拿着一顶大檐帽，他的脸的上半部分被一副黑色的面具挡住，盖过了颧骨。进屋时他的手还停留在面具上，显然，他刚刚整理过这张面具。而从露出来的脸的下半部分来看，他的嘴唇厚而下垂，下巴又长又直，让人感觉到他是个非常果断的人，而且性格极其坚强。

“你们收到我写的纸条了吗？”他问道，声音深沉沙哑，带着浓重的德国口音。

“我告诉过福尔摩斯，要来拜访他。”他轮流

① 英美制长度单位，1英寸等于1英尺的1/12。